للنشر فورًا: 5/8/2026 **الحاكمة كاثي هوكول**

الحاكمة هوكول تُوقّع تشريعًا لتعزيز عمليات التفتيش على أبراج التبريد في مدينة نيويورك

قانون جديد يتطلب الحصول على شهادات اعتماد لأبراج التبريد مرتين سنويًا، ومعالجة أسرع للمخاطر الصحية، وعقوبات مشددة في حالة المخالفات

ستساعد المتطلبات على تقليل تعرّض سكان نيويورك لبكتيريا الليجيونيلا

وقّعت الحاكمة Kathy Hochul (كاثي هوكول) اليوم تشريعًا يُلزم مالكي ومشغّلي أبراج التبريد في مدينة نيويورك بتقديم شهادة تؤكد أن أبراج التبريد الخاصة بهم قد خضعت للفحص والاختبار والتنظيف والتعقيم وفقًا لأحكام قانون مدينة نيويورك الإداري. يمكن أن تكون أبراج التبريد مصدرًا لتفشّي بكتيريا مثل مرض الليجيونيلا، والذي يسبب أعراضًا شبيهة بأعراض الإنفلونزا وقد يكون مميتًا. يُلزم التشريع مالكي المباني بإخطار إدارة المباني في مدينة نيويورك (New York City Department of Buildings, NYC DOB) ضمن جداول زمنية محددة، واتخاذ خطوات لمعالجة أي مخاطر صحية عامة في أبراج التبريد، كما يزيد العقوبات المدنية على مالكي المباني الذين لا يبلغون عن هذه المشكلات أو لا يعالجونها.

"إن حماية صحة وسلامة سكان نيويورك هي أولويتي القصوى،" **قالت الحاكمة Hochul (هوكول).** "تؤكد حالات تفشّي مرض الليجيونيلا الأخيرة الحاجة الملحّة إلى متطلبات إصدار الشهادات، ونتطلع إلى العمل مع المدينة لضمان حماية سكان نيويورك من هذه التهديدات التي تمسّ الصحة العامة."

ينص التشريع (S08472-A/A09058A) على إلزامية تقديم شهادات نصف سنوية في شهري يناير/كانون الثاني ويوليو/تموز من كل عام، أو في تواريخ تحددها إدارة المباني في مدينة نيويورك (NYC DOB). بالإضافة إلى ذلك، يوضّح التشريع أن على مالك المبنى اتخاذ الإجراءات اللازمة لمعالجة أوجه القصور في الصيانة في أقرب وقت ممكن، على ألا يتجاوز ذلك 48 ساعة، كما يجب عليه إخطار إدارة المباني في مدينة نيويورك (NYC DOB) واتخاذ التدابير اللازمة لمعالجة مستويات الميكروبات التي تشكّل تهديدًا خطيرًا للصحة في أسرع وقت ممكن، ولكن في مدة لا تتجاوز 24 ساعة. كما يزيد التشريع العقوبات المدنية المفروضة على المخالفات لتصل إلى 2,500 دولار للمخالفة الأولى، و7,000 دولار للمخالفة الثانية أو أي مخالفة لاحقة، وما يصل إلى 12,500 دولار للمخالفة التي تؤدي إلى وفاة أو إصابة خطيرة.

قال الدكتور James McDonald (جيمس ماكدونالد)، مفوّض إدارة الصحة في ولاية نيويورك (New York State Health)، "أشكر الحاكمة Hochul (هوكول) على دورها القيادي في هذا التشريع الذي يواصل تعزيز لوائح ولاية نيويورك الرائدة على مستوى البلاد بشأن أبراج التبريد، ويحدّ من تعرّض الجمهور لبكتيريا *الليجيونيلا*. يجب على مشغّلي أبراج التبريد التأكد من إجراء عمليات الاختبار والمعالجة وفق الفترات الزمنية المطلوبة. ستواصل الإدارة تقديم التوعية إلى إدارات الصحة المحلية ومقدّمي الرعاية الصحية لرفع مستوى الوعي بشأن الالتهاب الرئوي الصيفي، وتشجيع أخذ العينات السريرية للكشف عن بكتيريا *الليجيونيلا* عندما تظهر على المريض أعراض الالتهاب الرئوي خلال أشهر الصيف."

قال عمدة مدينة نيويورك، Zohran Mamdani (زهران ممداني)، "إن الحفاظ على سلامة سكان نيويورك يعني منع التفشيات قبل حدوثها من خلال مساءلة مالكي المباني عن صيانة أبراج التبريد الخاصة بهم. تتمتع مدينة نيويورك بأقوى اللوائح الخاصة بأبراج التبريد في البلاد، إذ تتطلب إجراء عمليات تفتيش وصيانة واختبار منتظمة للحد من انتشار بكتيريا

الليجيونيلا. في كل عام، نُحمّل المالكين المسؤولية من خلال فرض غرامات تصل إلى مئات الآلاف من الدولارات، ونرحّب بأي فرصة لتعزيز هذه الحماية بشكل أكبر. يستحق كل فرد في نيويورك أن يثق بأن مدينته تبذل قصارى جهدها لحماية صحته."

قالت رئيسة مجلس مدينة نيويورك، Julie Menin (جولي مينين)، "لا ينبغي لأي أسرة أن تفقد أحد أحبائها على الإطلاق بسبب تفشي مرض الليجيونيلا الذي يمكن الوقاية منه. يمثل هذا التشريع خطوة مهمة نحو تعزيز المساءلة وضمان تفتيش أبراج التبريد الخطرة، والإبلاغ عنها، ومعالجة أوجه الخلل فيها قبل تعريض حياة الناس للخطر. أشكر الحاكمة Hochul (هوكول) لتوقيعها هذا القانون، وعلى التزامها بحماية سكان نيويورك. على مستوى المدينة، سيواصل المجلس الضغط من أجل إجراء إصلاحات إضافية من خلال جلسة استماع رقابية شاملة ومجموعة من التشريعات في شهر سبتمبر المقبل، بهدف تعزيز إجراءات الوقاية والشفافية وحماية الصحة العامة، حتى لا يتكرر تفشي الوباء بهذا الحجم أبدًا."

قالت عضوة مجلس الشيوخ في الولاية، Cordell Cleare (كورديل كلير)، "لقد صغتُ هذا القانون قبل عام خلال تفشّي مرض ليجيونيرز في هارلم، وأنا ممتنّة للحاكمة على توقيعه بسرعة. أتطلع إلى العمل مع الحاكمة Hochul (هوكول) على مجموعة متكاملة من الحلول لضمان أن تكون مياهنا، من المصدر إلى الصنبور، نقية تمامًا."

قال عضو الجمعية التشريعية، Jordan Wright (جوردان رايت)، "يُعد مرض الليجيونيلا تهديدًا خطيرًا للصحة العامة ويمكن الوقاية منه، ولا يمكننا تحمّل الانتظار حتى يُصاب سكان نيويورك بالمرض — أو ما هو أسوأ — قبل اتخاذ الإجراءات. يعزّز هذا التشريع إجراءات الحماية لدينا من خلال فرض إجراء اختبارات واعتمادات أكثر تواترًا لأبراج التبريد، ووضع مواعيد نهائية واضحة لمعالجة الظروف الخطرة، وفرض عقوبات أكثر صرامة على مالكي المباني الذين يفشلون في أداء دورهم في حماية الجمهور. أنا فخور بدعمي لهذا التشريع لأن كل سكان نيويورك يستحقون أن يعرفوا أن الأماكن التي يعيشون ويعملون ويتجمعون فيها آمنة. أود أن أشكر الحاكمة Kathy Hochul (كاثي هوكول) لدورها القيادي ولتوقيعها على هذا الإجراء الهام ليصبح قانونًا. لقد ساعدتنا شراكتها في اتخاذ خطوة هامة نحو منع تفشي الأمراض في المستقبل، ومحاسبة ملاك العقارات المهملين، وحماية صحة وسلامة سكان نيويورك."

قالت عضو الجمعية التشريعية، Amy Paulin (إيمي بولين)، "لقد عانت عائلات كثيرة جدًا في أنحاء ولايتنا من خسائر كان من الممكن الوقاية منها بسبب مرض الليجيونيلا. يستحق كل شخص في نيويورك الاطمئنان إلى أن المباني المحيطة به آمنة، وأن مالكيها يخضعون للمساءلة. أشكر الحاكمة هوكول لدورها القيادي في توقيع هذا الإجراء المهم لحماية الصحة العامة."

ينتج مرض الليجيونيلا عن بكتيريا *الليجيونيلا* التي تنمو في المياه الدافئة. وينتشر المرض من خلال بخار الماء الذي يحتوي على البكتيريا. وهو نوع من الالتهاب الرئوي يُسبب أعراضًا شبيهة بأعراض الإنفلونزا، بما في ذلك الحمى والقشعريرة وآلام العضلات والسعال. يُنصح أي شخص يعتقد أنه أُصيب بمرض الليجيونيلا بالتواصل مع مقدّم الرعاية الصحية الخاص به فورًا.

###

تتوفر أخبار إضافية على www.governor.ny.gov
ولاية نيويورك | الغرفة التنفيذية | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418
سجل للحصول على تحديثات من مكتب الحاكمة: ny.gov/signup | أرسل NEW YORK في رسالة نصية إلى 81336

إلغاء الاشتراك
لإلغاء الاشتراك في هذه المجموعة والتوقف عن تلقي رسائل البريد الإلكتروني منها، أرسل بريدًا إلكترونيًا إلى press.release+unsubscribe@exec.ny.gov.